Den Haag, \_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_\_

Naam/ *Imię i nazwisko* :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Geboortedatum/ *Data urodzenia* :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Opdrachtgever/ *Zakład pracy* :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*Kruis hieronder aan wat van toepassing is en vul in/ Zaznacz, która z niniejszych opcji ma zastosowanie:*

Vakantie / Wakacje: van/ od :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

 Tot en met / do :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_włacznie

De laatste werkdag voor de vakantie: :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*Ostatni dzień pracy przed urlopem*

De eerste werkdag na de vakantie :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*Pierwszy dzień pracy po urlopie*

Uitbetalen max 36/38/40 vakantie uren per week. Ja/Tak Nie/Nee

*Wypłacić max 36/38/40 godzin wakacyjnych za tydzień.*

 **Bij vakantie langer dan 14 dagen** heeft u de keuze mogelijkheid om de Ja/Tak Nie/Nee

slaapplek te reserveren of op te zeggen. Kruis **ja** aan indien u wilt reserveren.

(Huur bij reservering huisvesting is: € 98,70 p/wk)

 *Rezerwacja zakwaterowania Charlie works.* Poolse vertaling.

**Bij huisvesting via Charlie works, dient de vertrek en aankomstdatum in de huisvesting aangegeven te worden:**

***(W przypadku wynajmowania mieszkania przez Charlie works B.V. prosimy o podanie dokladnej daty wyjazdu i powrotu):***

Vertrek datum huisvesting :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Data wyjazdu  z  wynajmowanego mieszkania

Aankomstdatum huisvesting :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Data powrotu do wynajmowanego mieszkania

Onbetaald verlof van / tot :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*Als onbetaald verlof wordt gezien een periode van* ***4***

***weken of langer****. In dit geval zal de zorgverzekering*

*en huur opgezegd worden.*

Urlop bezpłatny od / do :\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*Jako urlop bezpłatny rozumie sie urlop trwający* ***4***

***tygodnie, lub dłużej.*** *W tym wypadku ubezpieczenie*

*i wynajem mieszkania nie będą kontynuowane.*

**Handtekening opdrachtgever Handtekening Flexwerker Handtekening Charlie works**

*Podpis szefa Podpis pracownika Podpis Charlie works*

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_